



DANS CE
NUMÉRO :

Le musée, une
autre façon
d'apprendre 2

Portes ouvertes
2011 du Collège
Sainte-Anne : des
visiteurs au
CHSSA ! 2

À l'affiche au
Centre historique 3

Nos guides
animatrices vous
parlent de leur
expérience
estivale 4

Les Journées de la
culture : le CHSSA
y participait ! 5

Patrimoine
immatériel 5

Commentaires des
visiteurs 6

BÉNÉVOLES
RECHERCHÉS 6

C'est l'automne...

Encore une fois, l'été au CHSSA fut bien rempli. Commencé en force par le vernissage de l'exposition temporaire *Vocation : Enseignantes* et la populaire *Journée des musées montréalais* en mai, le musée a poursuivi la saison sur la

même lancée.

Grâce au programme *Jeunesse Canada au travail*, nous avons pu embaucher deux guides-animatrices passionnées qui ont accueilli les visiteurs tout au long de la belle saison. Ainsi, pendant

les mois de juin, juillet et août, ce sont plus de 700 personnes qui ont foulé le sol de l'ancien couvent et ont découvert les expositions du CHSSA. En juillet et août, environ 350 personnes ont aussi fait la rencontre de nos personnages historiques au cours de l'activité en rabaska offerte conjointement par les trois musées de Lachine. Il faut mentionner qu'au cours du mois de septembre, nous avons accueilli 500 visiteurs ayant profité des beaux jours du début de l'automne pour découvrir Lachine.

L'automne arrivé, l'équipe du Centre historique en est donc à préparer les visites scolaires et à préparer l'année future qui sera riche en projets de toutes sortes.

Bonne lecture !



Paysage d'automne par Yves Jean (Rollande Coursol, s.s.a.), vers 1974

Le prix Ivanhoé Cambridge remis aux Sœurs de Sainte-Anne

L'équipe du Centre historique des Sœurs de Sainte-Anne tient à féliciter la communauté des Sœurs de Sainte-Anne pour l'obtention du prix Ivanhoé Cambridge. L'équipe de l'OPAM (Opération patrimoine architecturale de Montréal) a remis ce prix, le 23 septembre dernier, à la

Congrégation pour avoir bâti et entretenu l'ensemble conventuel du boulevard Saint-Joseph à Lachine. C'est au cœur même de ce bâtiment que vous trouverez le Centre historique ! Nous sommes fières de bénéficier d'un si bel espace pour raconter l'histoire des Sœurs de Sainte-Anne et de leur

fondatrice. Cela nous permet également de montrer aux visiteurs une partie de l'ancien couvent qui a conservé son aspect patrimonial et de raconter dans quelles conditions les Sœurs de Sainte-Anne se sont installées à Lachine, il y a de cela 150 ans.

VOYEZ
AU-
DELÀ

Le musée, une autre façon d'apprendre

Cette année encore, le Centre historique accueillera les élèves du Collège Sainte-Anne dans le cadre de divers cours. Tandis que certains élèves viendront découvrir le patrimoine religieux catholique dans le cadre de leur cours d'éthique et culture religieuse, d'autres y mettront les pieds dans le cadre du cours d'univers social.

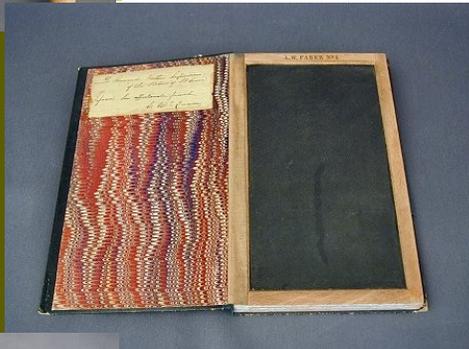
Pour la deuxième année consécutive, nous irons également dans les classes de secondaire 4 afin de faire découvrir des objets de nos collections en lien avec la matière vue en classe.

Nouveauté de cette année : les élèves auront droit à une initiation à la muséologie avec la responsable et conservatrice du musée, Murielle Gagnon. À l'issue d'une rencontre en classe, les étudiants viendront au musée pour faire le montage d'une vitrine composée d'artefacts qu'ils auront choisis. Ils participeront également à une visite commentée de l'exposition *Vocation : Enseignantes* afin de mieux comprendre l'évolution du système

scolaire en relation avec la société québécoise.

Depuis quelques années, le Centre historique accueille majoritairement les étudiants du Collège Sainte-Anne vu la facilité de déplacement. Au cours de la prochaine année, nous tenterons de rejoindre plus de jeunes de la région, notamment avec les activités en développement telles que *Le CHSSA vient à vous !*

Nous offrons également des visites pour les élèves de niveau primaire. À chaque année, les élèves de quatrième année de l'école des Saints-Anges visitent le musée et en ressortent enchantés. Passez le mot !



Divers objets présentés aux étudiants

Portes ouvertes 2011 du Collège Sainte-Anne : des visiteurs au CHSSA !

Le 17 septembre dernier a eu lieu la traditionnelle journée *Portes ouvertes du Collège Sainte-Anne*. Deux mille neuf cents curieux se sont présentés lors de cette journée toujours achalandée! Il faut dire que les portes ouvertes constituaient une occasion en or pour visiter la nouvelle BiblioTEC sise dans l'ancien sanctuaire et de visiter, en primeur, le tout nouveau Collégial international Sainte-Anne.

Le Centre historique a, quant à lui, accueilli 400 courageux visiteurs qui désiraient poursuivre leur exploration suite à la longue visite du Collège. Les visiteurs étaient impressionnés de retrouver un aussi beau musée dans une école secondaire !

Les Sœurs de Sainte-Anne étaient invitées à leur tour à venir découvrir le Collégial les 22 et 23 septembre. Celles qui

auraient manqué l'occasion pourront se reprendre le 16 novembre en soirée lors des portes ouvertes du Collégial pour le grand public.



À l'affiche au Centre historique

**« PLUS UN ARBRE ENFONCE
SES RACINES... »
PLUS DE 10 000 VISITEURS
L'ONT VISITÉE ET AIMÉE, FAITES
COMME EUX !**

L'exposition permanente, mise en place en 2008, fait découvrir l'évolution de la Congrégation des Soeurs de Sainte-Anne, de ses débuts jusqu'à aujourd'hui, grâce à de multiples photos, souvenirs des missions et objets témoins de la vie quotidienne des religieuses. Une exposition à voir et à revoir !



« J'ai tout cédé... »
Bronze de Jules Lasalle

Exposition permanente « Mère Marie-Anne, l'histoire d'un feu »



L'exposition relate, de façon poétique et imagée, le parcours particulier de la Bienheureuse Marie-Anne Blondin à travers des tableaux historiques peints par des artistes communautaires.

Exposition temporaire « Vocation : Enseignantes » jusqu'en décembre 2012



Vocation : Enseignantes trace le portrait d'éducatrices dévouées qui, en 150 ans, ont œuvré dans pas moins de 14 écoles à Lachine. L'exposition donne l'occasion d'aborder le patrimoine scolaire lachinois sous différents points de vue : celui des enseignantes, mais également celui de leurs étudiantes. On y découvre des témoignages, des photos, des livres, des documents, des artefacts et du matériel pédagogique utilisés autrefois par les religieuses et leurs élèves. *Vocation : Enseignantes* est une invitation à rencontrer des éducatrices passionnées.

Nos guides animatrices vous parlent de leur expérience estivale



Lady Hopkins et Léopoldine, pensionnaire en 1900

Cet été, le temps s'est écoulé tout doucement jusqu'au moment de me souvenir qu'il ne reste que peu de jours avant septembre et la rentrée. C'est assez difficile de parler de mon expérience de travail au sein du Centre historique des Sœurs de Sainte-Anne alors que je n'ai pas l'impression d'avoir travaillé cet été. Il s'agissait plutôt du plaisir d'avoir vécu une expérience aussi enrichissante tout en ayant pu développer de nouvelles connaissances et d'échanger avec les gens. Pour cela, je dois remercier l'équipe du Musée pour leur chaleureux

accueil. Étant étudiante en histoire, et souhaitant travailler dans le milieu muséal, cet emploi m'a permis d'acquérir des compétences et des connaissances qui me seront grandement utiles dans le futur.

Je suis très heureuse d'avoir pu partager ces connaissances avec des gens qui ont un intérêt pour le sujet. Il est, d'ailleurs, assez difficile de décrire le sentiment qui nous habite lorsque nous faisons revivre l'histoire pour les visiteurs alors que nous les voyons s'émerveiller lorsque nous leur offrons, parfois, la possibilité de revivre leur propre passé. Une expérience qui fait surgir beaucoup de souvenirs.

Ce fut très gratifiant pour moi d'avoir parfois pu offrir aux visiteurs un incitatif à modifier leur perception des communautés religieuses et

d'avoir élargi leurs horizons. Il est vrai que le travail des religieuses est souvent sous-estimé et sous-apprécié. Il en va de même pour le patrimoine, matériel et immatériel, qu'elles nous laissent. Il ne faut pas oublier que ces femmes ont sacrifié beaucoup pour accomplir un travail dans des circonstances et des conditions qui ne seraient, bien souvent, plus tolérées aujourd'hui. Elles sont des femmes d'une véritable vocation!

C'est donc avec beaucoup de plaisir que je repense à mon expérience au Centre historique. J'ai pu y rencontrer de formidables personnes.

Merci pour tout ce que vous m'avez permis d'accomplir cet été!

Andréa Shaulis,
alias Frances Ann Hopkins
Guide-interprète, été 2011

À chaque nouvelle visite, il me semble que l'histoire, narrée maintes fois, conserve toujours les mêmes accents d'émotion, tantôt attendrissante, tantôt consolatrice. Certes, il m'apparut que les personnages, au son de ma voix, revivaient un à un, au travers d'un récit qui ne finira jamais. Je pense que les Sœurs de Sainte-Anne, par le biais de femmes exceptionnelles, de leurs œuvres et des souvenirs qu'elles déposèrent, peut-être à leur insu, dans le cœur de milliers d'individus... Je pense que cette communauté se glissera au rang de

l'immortalité. Encore aujourd'hui, en passant le seuil de cet ancien couvent, l'on peut rencontrer une jeune pensionnaire, le sourire aux lèvres, nous murmurer : «Laissez-moi vous raconter une histoire...»

J'eus le privilège d'«incarner» une page de notre passé. L'essence qui en jaillit enfantera, à l'aube d'un jour prochain, les bribes de quelques recueils à la poésie épique, tissera les ponts entre les intrigues d'un roman, animera les personnages d'un théâtre de papier

et de ficelle, d'hommes et de divinité. Mon expérience en tant que comédienne et auteure fut merveilleusement bonifiée par ce séjour au cœur de Lachine, au sein d'une époque que je connus à rebours, en même temps que s'écrivait la mienne et se continuait celle des Sœurs de Sainte-Anne...

Audrey Charland,
alias Léopoldine
Guide-interprète, été 2011

Les Journées de la culture : le CHSSA y participait !

Les 1^{er} et 2 octobre derniers, le Centre historique a participé à la quinzième édition des Journées de la culture se déroulant à travers tout le Québec. En plus de faire visiter les expositions du Centre historique, l'équipe du musée offrait deux activités différentes.

Le samedi, les visiteurs avaient la possibilité de faire une visite guidée extérieure en compagnie de la célèbre peintre Lady Hopkins. Ils découvraient non seulement l'histoire de

l'ensemble conventuel des Sœurs de Sainte-Anne, mais également de l'église St-Stephen's, de l'église des Saints-Anges, etc. Le tout, en parallèle avec l'histoire de Lachine. Malgré le fait que le beau temps ne soit pas au rendez-vous, les visiteurs, eux, y étaient !

Le dimanche, c'est l'activité « Archives à voix haute » qui était en vedette. Grâce à une collaboration avec le service des Archives des

Sœurs de Sainte-Anne, les participants ont eu la chance de découvrir des pièces d'archives liées à la vie de pensionnaire et à l'enseignement des Sœurs de Sainte-Anne à Lachine. Les visiteurs étaient ravis de leur expérience, affirmant que la représentation passait beaucoup trop vite !



Les archivistes à l'oeuvre



Visite extérieure malgré la pluie

Patrimoine immatériel

En octobre et novembre, certaines sœurs de Sainte-Anne seront appelées à partager leurs souvenirs et savoir-faire dans le cadre du projet d'*Inventaire du patrimoine immatériel religieux du Québec* mené par la *Chaire de recherche du Canada en patrimoine ethnologique* de l'Université Laval. Les informations recueillies seront versées sur le site <http://www.ipir.ulaval.ca/> sous forme de capsules vidéo. Les entrevues complètes seront remises à la Communauté et conservées aux archives. Ce projet permettra de préserver de précieuses informations souvent non écrites. Nous vous invitons à visionner ce qui a déjà été fait auprès d'autres communautés religieuses sur le site Internet. Nous vous tiendrons informées lorsque les entrevues des Sœurs de Sainte-Anne seront disponibles.



Centre historique des Sœurs de Sainte-Anne

Téléphone : 514-637-4616 poste 212

Courriel : musee@ssacong.org

Site Internet : www.ssacong.org/musee

Rejoignez-nous sur Facebook :

<http://www.facebook.com/CHSSA>

**1280, boul. Saint-Joseph
Lachine QC H8S 2M8**

HEURES D'OUVERTURE POUR LA BASSE SAISON :

Du 1^{er} novembre 2011 au 26 mai 2012 , le musée est ouvert du lundi au vendredi de 9h30 à 12h et de 13h à 16h30.

Voici quelques commentaires de visiteurs recueillis dans le livre de signatures du Centre historique :

12 juin 2011 : Merci de faire revivre l'histoire pour nous et de nous guider à travers cette belle visite.

22 juin 2011: History! Spirituality! Unity! Faith!

1er juillet 2011: Super expo. Merci à toutes les religieuses. Merci à l'enseignement.

Quelle belle surprise! Il fait du bien de croire que les beautés architecturales ont encore leur place dans ce monde aux dimensions si peu artistiques, où l'artisan perd peu à peu sa place. Longue vie à votre établissement!

2 juillet 2011: Ayant fait mes études avec les Sœurs de Ste-Anne à l'école Savaria, il me fut très agréable de visiter ces lieux.

3 juillet 2011 : Beaucoup de travail. Vraiment intéressant! Grand Merci!

16 juillet 2011 : It was very interesting to see what has been done for education over the many years.

21 juillet 2011 : Un retour à mon enfance, « si tu veux savoir où tu t'en vas, prend le temps de savoir d'où tu viens»... J'ai trois garçons, tous nés en Europe... Je viens ici leur montrer leurs racines maternelles... Merci pour ce Musée, ils pourront revenir selon leur besoin! Félicitations pour la qualité de l'exposition.

29 juillet 2011 : Beau lieu historique, bien documenté. Intéressant de voir l'évolution de la communauté. Excellente guide.

19 août 2011 : Une exposition très intéressante et émouvante. Merci beaucoup.

20 août 2011 : Quelle exposition intéressante et enrichissante! Félicitations et surtout MERCI de nous en faire profiter! Guide très bien informée.

Magnifique musée historique aux présentations variées. Guide compétente.

24 août 2011 : Merci de faire mémoire de l'éducation que nous avons reçue.

25 septembre 2011: Ma visite fut un beau voyage. Merci pour tout.

1er octobre 2011 : Très belle idée que ce musée qui nous révèle l'histoire méconnue de ces pionnières de l'éducation.

BÉNÉVOLES RECHERCHÉES

Tout au long de l'été et de l'automne, nos précieuses bénévoles sont venues prêter main forte aux guides lors des journées achalandées de fins de semaines. MERCI ! Sans les bénévoles, le Centre historique ne pourrait pas offrir une expérience d'aussi bonne qualité aux visiteurs parce qu'il n'aurait tout simplement pas les ressources pour le faire. Nous avons toujours besoin d'un coup de main pour accueillir les visiteurs à l'entrée. Des intéressé(e)s ? [Contactez-nous au 514-637-4616](mailto:musee@ssacong.org) poste 212.